# (11) **EP 1 898 148 A1**

(12) EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(43) Veröffentlichungstag:12.03.2008 Patentblatt 2008/11

(51) Int Cl.: F21V 17/16 (2006.01)

F21V 11/06 (2006.01)

(21) Anmeldenummer: 06076685.4

(22) Anmeldetag: 05.09.2006

(84) Benannte Vertragsstaaten:

AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR HU IE IS IT LI LT LU LV MC NL PL PT RO SE SI SK TR

Benannte Erstreckungsstaaten:

AL BA HR MK YU

(71) Anmelder: Bruckner, Attila A. 56370 Wasenbach (DE)

(72) Erfinder: Bruckner, Attila A. 56370 Wasenbach (DE)

(74) Vertreter: Köhler, Reimund Patentanwalt, Uhlandallee 74 15732 Eichwalde (DE)

## (54) Rasterblendenbefestigung für Beleuchtungseinrichtungen

(57) Bei einer Rasterblende für Beleuchtungseinrichtungen ist im Bauteil (4) die Wabenrasterscheibe (5) vorgesehen, die mit einer ausgestanzten Öffnung (9) versehen ist. Die Befestigung der Rasterblende wird durch Federbügel (10) ermöglicht, die jeweils am umlaufenden Bauteil (4) beidseitig fest verbunden sind und mit zur Mitte gerichteten und um 90° gedrehten und gekröpften Bügelenden (11) durch die ausgestanzte mittlere Öffnung (9) der Wabenrasterscheibe (5) hindurchreichen und un-

ter den Steg (3) der Beleuchtungseinrichtung haken. Beidseitige schlüssellochähnliche Aussparungen (8) an der Öffnung (9) werden über den Steg (3) berührungslos hinweggestülpt, wobei die Rasterblende durch die eingehakten Federbügel (10) auf den Rand (7) der Reflektorlampe (1) andrückt. Die tiefgelegene ringförmige Wabenrasterscheibe (5) absorbiert die unterhalb der Kappe (2) austretenden Blendstrahlen (12), wobei reflektierte Nutzstrahlen (15) durch die Wabenrasterscheibe (5) hindurchgelassen werden.

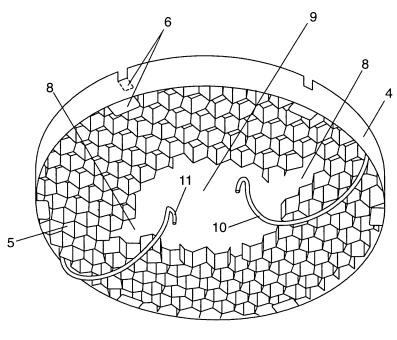


Fig. 2

EP 1 898 148 A1

#### Beschreibung

**[0001]** Die Erfindung betrifft eine Rasterblende für Beleuchtungseinrichtungen, die aus einer Wabenrasterscheibe besteht, gemäß dem Oberbegriff des Anspruches 1.

1

**[0002]** Bekannt sind diverse Rasterblenden, die in einem bemessenem Abstand zur Leuchtquelle, insbesondere Langfeldleuchten direkt am Leuchtkörpergehäuse angebracht sind.

[0003] Aus der EP 0 819 232 B1 ist ein Vorsatz für freistrahlende Miniaturreflektoren bekannt, bei dem ein Auflageelement mit Lichtlenkbauteilen, beispielsweise Rippen, auf dem Reflektorrand angeordnet ist und über Klemmelemente unterhalb des Reflektorrandes formschlüssig befestigt wird. Dieser Vorsatz ist für genormte Beleuchtungseinrichtungen mit Steg und anti-blend Kappen nur geeignet, wenn der untere Reflektorrand zugänglich und nicht verbaut ist. Für größere Beleuchtungseinheiten ist diese Lösung nicht geeignet.

[0004] Für eine Beleuchtungseinrichtung mit Steg und anti-blend Kappe ist eine Befestigungsklemme nach DE 203 06 703 U1 bekannt, die mittels Klammern einen blattartigen Körper an dem Steg befestigt. Der blattartige Körper hat in seiner Mitte eine Befestigung für Filterscheiben vorgesehen. Nachteilig bei dieser Ausführung ist die formschlüssige und damit nicht ausreichend feste Verbindung des blattartigen Körpers mit dem Steg der Beleuchtungseinrichtung. Der Abstand des befestigten Filters zu der Lichtquelle und der anti-blend Kappe ist derart, dass unterhalb der anti-blend Kappe seitlich austretendes Licht den Betrachter blenden kann. Diesen Nachteil hat zugleich die bekannte Ausführung nach EP 1 156 269 B1

[0005] Nach DE 295 01 521 U1 ist eine Beleuchtungseinrichtung bekannt, bei der bereits eine Vorrichtung zur Befestigung der Filterscheibe direkt am Rand des Reflektors angeordnet ist. Das umlaufende Bauteil besteht aus nichtelastischem jedoch flexiblem Material und ist formschlüssig mit dem Rand des Reflektors verbunden. Dieses Bauteil umschließt die Filterscheibe und distanziert die Scheibe von der Lichtquelle. Nachteilig bei dieser Ausführung des Halte- und Abstandringes ist die formschlüssige Befestigung unterhalb des Reflektorringes durch Reflektorhaltekrallen. Entsprechend der Ausbildung des unteren Randes des Reflektorringes müssen jeweils die Reflektorkrallen angepasst werden. Bei den meisten bekannten Leuchten ist der untere Randbereich durch weitere Konstruktionselemente verbaut und für Reflektorkrallen nicht mehr zugänglich. Grundsätzlich stellt sich der Nachteil heraus, dass bei Reflektorlampen mit nicht oder nur ansatzweise ausgebildeten bzw. verdeckten unteren Rändern die Reflektorkrallen nur schwerlich dem Reflektorring angepasst werden können. Außerdem ist bei der Befestigung mit Krallen eine lockere Befestigung nicht auszuschließen und bei stärkerer Krafteinwirkung sogar ein Abheben des Reflektorringes nicht ausgeschlossen. Diese bekannte Haltevorrichtung

ist zwar geeignet für die Aufnahme von Wabenrasterscheiben, hat aber den Nachteil, dass sie nicht anwendbar ist für genormte Beleuchtungseinrichtungen mit über den Reflektorrand ragendem Steg und anti-blend Kappe, da die Kappe und der Steg bei diesen Einrichtungen über den Rand des Reflektors hinausragen.

[0006] Die aufgesetzten Blenden der bekannten Beleuchtungseinrichtungen haben konstruktiv bedingt den Nachteil, dass ein relativ großer Abstand zum Leuchtkörper hin besteht und dadurch bedingt, seitliche Abstrahlungen nicht vermieden werden. Diese seitlichen Abstrahlungen wurden auch mit den bekannten Lösungen für Beleuchtungseinrichtungen mit genormten Stegen und anti-blend Kappen nicht beseitigt. Die unterhalb der zentral angeordneten Kappe seitlich austretenden Strahlen können ungehindert unterhalb der Blenden austreten.

[0007] Aufgabe der Erfindung ist es, eine sichere Aufnahme der Wabenrasterscheibe und eine Befestigung der Rasterblende für eine Vielzahl von genormten Beleuchtungseinrichtungen zu schaffen, die mit dem Rand der Reflektorlampe kraftschlüssig verbunden ist, eine Wabenscheibe zugleich formschlüssig hält und die Rasterblende dabei so ausgebildet ist, dass eine Anordnung der Wabenrasterscheibe trotz hoch liegendem Steg möglich ist und somit störende seitliche Abstrahlungen gemindert bzw. ganz vermieden werden.

**[0008]** Die Erfindung ist für alle Reflektorlampen mit vereinheitlichter Randausbildung, wie z.B. die Aluminium-Reflektorlampe 111 mm, besonders geeignet. Einziges Maß für die Anpassung ist der Durchmesser des oberen Reflektorrandes.

[0009] Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß durch die Merkmale des Patentanspruches gelöst, d.h., dass die Wabenrasterscheibe der Rasterblende mit einer ausgestanzten Öffnung versehen ist und die Rasterblendenbefestigung aus Federbügeln besteht, die jeweils mit einer Seite am umlaufenden Bauteil beidseitig fest verbunden sind und mit den zur Mitte gerichteten gekröpften Bügelenden durch die ausgestanzte mittlere Öffnung der Wabenrasterscheibe hindurchgreifen und unter den Steg der Beleuchtungseinrichtung haken und die Rasterblende auf den Rand der Reflektorlampe andrückt, wobei die beidseitigen schlüssellochähnlichen Aussparungen über den Steg hinweggestülpt angeordnet sind, so dass die tiefgelegene Wabenrasterscheibe das unterhalb der Kappe austretende seitliche Streulicht absorbiert.

[0010] Ein Ausführungsbeispiel der Erfindung soll anhand der Zeichnungen näher erläutert werden.

[0011] Die Zeichnungen zeigen in:

- Fig. 1 die Darstellung einer genormten Beleuchtungseinrichtung.
- Fig. 2 die Rasterblende im zusammengestellten Komnlex
- Fig.3 die Rasterblende in Explosionsdarstellung,
- Fig. 4 eine Skizze der verhinderten seitlichen Abstrahlung.

40

15

20

25

30

35

40

45

50

[0012] Nach Fig. 1 besteht die bekannte Beleuchtungseinheit aus einer Reflektorlampe 1 mit am Reflektor 13 fest angeordnetem Steg 3. Am Steg 3 ist zentral eine anti-blend Kappe 2 befestigt. In die Kappe 2 ragt der obere Teil der Leuchtquelle 14 hinein. Der äußere obere Rand 7 der Reflektorlampe 1 ist wie auch der Steg 3, die Kappe 2 mit den konstruktiven Abmaßen und Zuordnungen genormt. Der obere Rand 7 der Reflektorlampe 1 bildet einen ringförmigen, stufenförmigen Absatz, der auch bei Einbau der Reflektorlampe 1 aus dem Gebilde herausragt.

[0013] Die Rasterblende nach Fig.2, 3 und 4 besteht aus einem umlaufenden Bauteil 4 mit oberen und unteren Scheibenhaltern 6. Die Scheibenhalter 6 distanzieren im abgewinkelten Zustand eine dazwischen eingelegte Wabenrasterscheibe 5. An der Peripherie des Bauteiles 4 sind Federbügel 10 zur Rasterblendenbefestigung vorgesehen. Die Federbügel 10 sind an dem umlaufenden Bauteil 4 fest angebracht und zur Mitte hin als Bügelenden 11 gekröpft und um 90 ° verdreht ausgebildet. Die feste Anordnung der Federbügel 10 an dem Bauteil 4 erfolgt vorteilhafter Weise durch Punktschweißung. Dazu werden die Enden der Federbügel 10 zu einer in der Zeichnung nicht dargestellten Öse geformt. In die Wabenrasterscheibe 5 ist eine mittige Öffnung 9 ausgestanzt, die seitliche schlüssellochartige Aussparungen 8 aufweist. Die Rasterblende ist im montierten Zustand als eine in sich kompakte Einrichtung ausgebildet.

[0014] Zur Komplettierung mit der handelsüblichen Reflektorlampe 1 sind lediglich die Abmaße des Durchmessers des stufenförmigen Randes 7 bei der Ausbildung des Bauteiles 4 einzuhalten. Die Öffnung 9, die schlüssellochartigen Aussparungen 8 und die Federbügel 10 sind Durchmesser abhängige Maße und können für beliebige Durchmesser der Reflektorlampen 1 komplett vorgefertigt werden.

[0015] Die dem Durchmesser der Reflektorlampe 1 angepasste Rasterblende wird auf den stufenförmigen Rand 7 der Reflektorlampe 1 aufgesetzt und befestigt, in der Art, dass die schlüssellochartigen Aussparungen 8 der Wabenrasterscheibe 5 jeweils über den Steg 3 gestülpt werden und der Steg 3 somit in die Wabenrasterscheibe 5 hineinreicht. Die in die ausgestanzte Öffnung 9 hineinragenden Federbügel 10 werden von Hand mit ihren gekröpften Bügelenden 11 unter den Steg 3 der Reflektorlampe 1 eingehakt. Damit ist die Montage der Rasterblende abgeschlossen. Die Rasterblende ist über die Federbügel 10 kraftschlüssig mit der Reflektorlampe 1 und die Wabenrasterscheibe 5 durch die oberen und unteren Scheibenhalter 6 formschlüssig mit dem Bauteil 4 verbunden.

[0016] Nach Fig.4 werden die unterhalb der Kappe 2 seitlich vorhandenen störenden Blendstrahlen 12 der Leuchtquelle 14 durch die Wabenrasterscheibe 5 absorbiert, während die reflektierten Nutzstrahlen 15 durch die Wabenrasterscheibe 5 hindurchgelassen werden.

[0017] Vorteilhaft ist die Rasterblende dadurch, dass sie störende seitliche Blendung ausschließt, als kompakt

vorgefertigtes Nachrüstteil ausgebildet und lieferbar ist, leicht montier- und demontierbar ist, kraftschlüssig mit der Reflektorlampe 1 verbunden ist, dass durch die überragenden Federbügel 10 zusätzlich eine Distanzierung zu Gegenständen erreicht wird und somit die Gefahr eines Überhitzens bei zu geringem Abstand verringert wird, nur ein Anschlussparameter ausreicht, um vorgefertigt auf die genormten Reflektorlampen 1 angebracht zu werden. Die kompakte Rasterblende ist durch die Verwendung weniger Bauteile vorteilhaft als leichte Einheit ausgebildet.

#### Patentansprüche

- 1. Rasterblende für Beleuchtungseinrichtungen, die Beleuchtungseinrichtung bestehend aus Reflektorlampe (1) mit Steg (3) und der zentral angeordneten Kappe (2), die Rasterblende bestehend aus dem umlaufenden Bauteil (4) mit eingelassener Wabenrasterscheibe (5), untere und obere Scheibenhalter (6) und Rasterblendenbefestigung, dadurch gekennzeichnet, dass die im Bauteil (4) angeordnete Wabenrasterscheibe (5) der Rasterblende mit einer ausgestanzten Öffnung (9) versehen ist und die Rasterblendenbefestigung aus Federbügeln (10) besteht, die jeweils am umlaufenden Bauteil (4) beidseitig fest verbunden sind und mit zur Mitte gerichteten und um 90° gedrehten und gekröpften Bügelenden (11) durch die ausgestanzte mittlere Öffnung (9) der Wabenrasterscheibe (5) hindurchreichen und unter den Steg (3) der Beleuchtungseinrichtung haken, und beidseitige schlüssellochähnliche Aussparungen (8) über den Steg (3) berührungslos hinweggestülpt angeordnet sind und die Rasterblende auf den Rand (7) der Reflektorlampe (1) andrückt, und die tiefgelegene ringförmige Wabenrasterscheibe (5) die unterhalb der Kappe (2) austretenden Blendstrahlen (12) absorbiert, wobei reflektierte Nutzstrahlen (15) durch die Wabenrasterscheibe (5) hindurchgelassen werden.
- Rasterblende nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die Federbügel (10) an einem Ende mit einer Öse ausgebildet und durch Punktschweißen an dem Bauteil (4) befestigt sind.
- Rasterblende nach Anspruch 1 und 2,dadurch gekennzeichnet, dass die Federbügel (10) als Flachstahl-Federbügel ausgebildet sind.

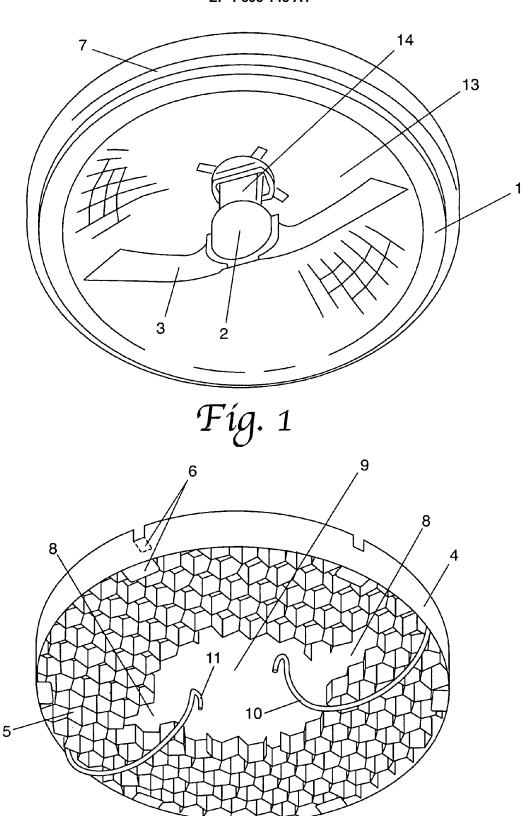
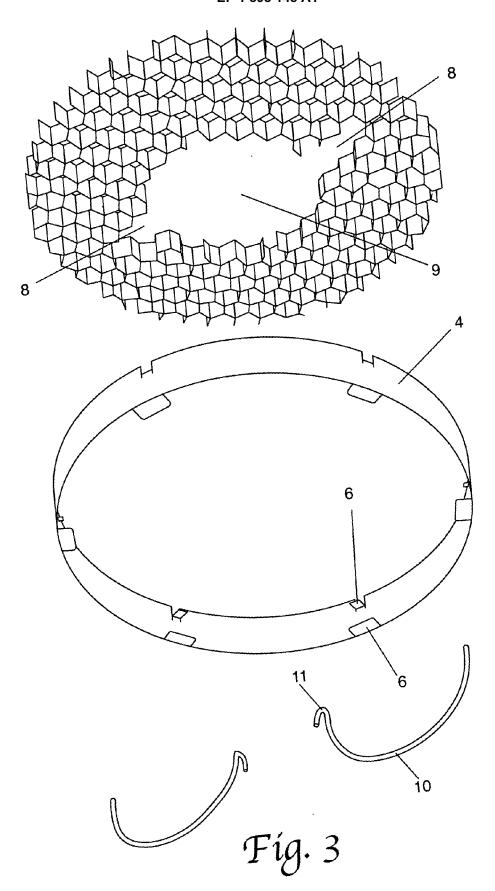
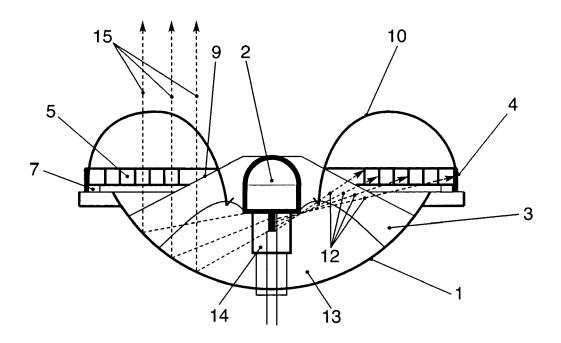


Fig. 2





Fíg. 4



## **EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT**

Nummer der Anmeldung EP 06 07 6685

	EINSCHLÄGIG	E DOKUMENTE		
Kategorie	Kennzeichnung des Doku der maßgeblich	ments mit Angabe, soweit erforderlich, en Teile	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (IPC)
0,X	[Online] 23. April XP007901789 Gefunden im Intern URL:http://light-bom/frankfurt/de/hoexh_name=bruckner>[gefunden am 2007-* das ganze Dokume		INV. F21V17/16 F21V11/06	
D,Y	DE 203 06 703 U1 ( [DE]) 18. Septembe * Seiten 3-5; Abbi	SLV ELEKTRONIK GMBH r 2003 (2003-09-18) Idungen 2,7 *	1-3	
Y	FR 2 590 652 A1 (C 29. Mai 1987 (1987 * Zusammenfassung;	-05-29)	1-3	
A	GB 633 090 A (SIEM SUPPL; WILLIAM FRE 12. Dezember 1949 * das ganze Dokume	(1949-12-12)	1	RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (IPC)
A		SITECO BELEUCHTUNGSTECH bber 2002 (2002-10-31)	1	F21V
D,A	EP 1 156 269 B1 (T/ 1. Februar 2006 (20 * das ganze Dokumer		1	
D,A		BRUCKNER ATTILA A DIPL R GERD DIPL ING [DE]) 95-04-27) ht * 	1-3	
Der vo	rliegende Recherchenbericht wu Recherchenort	rde für alle Patentansprüche erstellt  Abschlußdatum der Recherche		Prûter
	München	28. Februar 2007	Cha	o, Oscar
X : von t Y : von t ande A : techr O : nicht	TEGORIE DER GENANNTEN DOK Desonderer Bedeutung allein betrach Desonderer Bedeutung in Verbindung ren Veröffentlichung derselben Kateg nologischer Hintergrund schriftliche Offenbarung chenliteratur	JMENTE T : der Erfindung zugr E : âlteres Patentdok tet nach dem Anmelde mit einer D : in der Anmeldung prie L : aus anderen Gründ	runde liegende T ument, das jedoc edatum veröffent angeführtes Dok den angeführtes	heorien oder Grundsätze h erst am oder dicht worden ist ument Dokument

13

P : Zwischenliteratur

Dokument



# EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung EP 06 07 6685

	EINSCHLÄGIGE DOK		Pot-:#	VI ACCIEIVATION DED
Kategorie	Kennzeichnung des Dokuments mit der maßgeblichen Teile	Angabe, sowelt erforderlich,	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (IPC)
D,A	DE 295 05 546 U1 (BRUCKNING [DE]; SCHROETER GERU 28. September 1995 (1995) * das ganze Dokument *	DIPL ING [DE])	1-3	
D,A	EP 0 819 232 B1 (BRUCKNE [DE]; SCHROETER GERD [DE 4. November 1998 (1998-1* das ganze Dokument *	:])	1-3	
				RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (IPC)
Dervo	diegende Recherchenbericht wurde für all	e Patentansnrüche erstellt		
	Recherchenort	Abschlußdatum der Recherche	<u> </u>	Prüfer
	München	28. Februar 2007	Chac	o, Oscar
X : von b Y : von b ander	TEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTE besonderer Bedeutung allein betrachtet besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer ren Veröffentlichung derselben Kategorie hologischer Hintergrund	E : älteres Patentdok nach dem Anmeld D : in der Anmeldung L : aus anderen Grün	ument, das jedoch edatum veröffentli angeführtes Doku den angeführtes [	cht worden ist ument
O : nicht	schriftliche Offenbarung chenliteratur	& : Mitglied der gleich Dokument	en Patentfamilie,	übereinstimmendes

8

# ANHANG ZUM EUROPÄISCHEN RECHERCHENBERICHT ÜBER DIE EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG NR.

EP 06 07 6685

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der im obengenannten europäischen Recherchenbericht angeführten Patentdokumente angegeben.
Die Angaben über die Familienmitglieder entsprechen dem Stand der Datei des Europäischen Patentamts am Diese Angaben dienen nur zur Unterrichtung und erfolgen ohne Gewähr.

28-02-2007

306703 	U1 A1 A A1 B1	18-09-2003 29-05-1987 12-12-1949 31-10-2002 01-02-2006	KEINE KEINE KEINE AT DE EP ES IT F	317093 T 60116990 T2 1156269 A2 2257392 T3	15-02-200 05-10-200 21-11-200
3090 118783 56269 501521	A1 B1	12-12-1949 31-10-2002	KEINE  KEINE  AT  DE  EP  ES	60116990 T2 1156269 A2 2257392 T3	05-10-200 21-11-200
118783 56269 501521	A1 B1	31-10-2002	KEINE AT DE EP ES	60116990 T2 1156269 A2 2257392 T3	05-10-200 21-11-200
56269 501521	B1		AT DE EP ES	60116990 T2 1156269 A2 2257392 T3	05-10-200 21-11-200
 501521		01-02-2006	DE EP ES	60116990 T2 1156269 A2 2257392 T3	05-10-200 21-11-200
	U1			I20000047 U1	01-08-200 19-11-200
505546		27-04-1995	KEINE		
	U1	28-09-1995	DK WO EP ES JP US	819232 T3 9631732 A1 0819232 A1 2124593 T3 11503268 T 5921662 A	19-07-199 10-10-199 21-01-199 01-02-199 23-03-199 13-07-199
19232	B1	04-11-1998	DE DK WO EP ES JP US	29505546 U1 819232 T3 9631732 A1 0819232 A1 2124593 T3 11503268 T 5921662 A	28-09-1999 19-07-1999 10-10-1990 21-01-1990 01-02-1999 23-03-1999 13-07-1999
-11	9232	9232 B1	9232 B1 04-11-1998	ES JP US 9232 B1 04-11-1998 DE DK WO EP ES JP	ES 2124593 T3 JP 11503268 T US 5921662 A  9232 B1 04-11-1998 DE 29505546 U1 DK 819232 T3 W0 9631732 A1 EP 0819232 A1 ES 2124593 T3 JP 11503268 T

Für nähere Einzelheiten zu diesem Anhang : siehe Amtsblatt des Europäischen Patentamts, Nr.12/82

**EPO FORM P0461** 

### EP 1 898 148 A1

### IN DER BESCHREIBUNG AUFGEFÜHRTE DOKUMENTE

Diese Liste der vom Anmelder aufgeführten Dokumente wurde ausschließlich zur Information des Lesers aufgenommen und ist nicht Bestandteil des europäischen Patentdokumentes. Sie wurde mit größter Sorgfalt zusammengestellt; das EPA übernimmt jedoch keinerlei Haftung für etwaige Fehler oder Auslassungen.

## In der Beschreibung aufgeführte Patentdokumente

- EP 0819232 B1 **[0003]**
- DE 20306703 U1 [0004]

- EP 1156269 B1 [0004]
- DE 29501521 U1 [0005]